

# ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ О ПРОГРАММНОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ С КОНЕЧНЫМ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ

## Версия 1.0

Дата последнего обновления: Ноябрь 2013 г.

---

**ПОЖАЛУЙСТА, ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ НАСТОЯЩЕЕ ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ ДО ЗАГРУЗКИ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ С ЭТОГО ВЕБ-САЙТА И/ИЛИ ДО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ЕГО СОДЕРЖИМОГО.**

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Вы можете/должны распечатать или сохранить копию настоящего Лицензионного соглашения о программном обеспечении из раздела "Управление моими настройками" для получения необходимых сведений в будущем.

Настоящее Лицензионное соглашение с конечным пользователем (далее «**Пользователь**») является юридически обязывающим договором между вами («**Пользователь**», «**вами**» или «**вы**») и компанией Omron Healthcare Europe B.V. (далее «**Лицензиар**») («**Лицензиар**», «**нами**» или «**мы**») для использования:

- веб-сайта Bi-LINK ("bi-link.omron.com") и программного обеспечения Bi-LINK (далее «**Программное обеспечение**»);
- документов в Интернете или электронных документов, включая, среди прочего, руководства по эксплуатации (далее «**Документы**»).

Мы предоставляем лицензию на использование вами Программного обеспечения и Документов на основе настоящего Лицензионного соглашения в соответствии со всеми правилами и политиками, применяемыми любыми поставщиками «магазинов приложений», включая, среди прочих, «iTunes Store» и «Google Play Store», или зарегистрированными третьими сторонами-поставщиками программного обеспечения, включая, среди прочих, Silicon Laboratories Inc. (**Правила третьих сторон**). Мы не продаем Программное обеспечение или Документы пользователю. При любых обстоятельствах мы остаемся владельцами Программного обеспечения и Документов.

Нажав кнопку ниже "**Я принимаю**", ВЫ ТЕМ САМЫМ СОГЛАШАЕТЕСЬ с условиями настоящего Лицензионного соглашения, налагающего на вас определенные обязательства. В частности, условия настоящего Лицензионного соглашения включают в себя заявление об ограничении ответственности, поясняющее, что Программное обеспечение не предоставляет медицинских консультаций (раздел 1.6), ограничение ответственности (раздел 6), а также политику конфиденциальности и политику в отношении файлов "cookie" в том виде, в каком они изложены в Приложении № 1 к настоящему Лицензионному соглашению.

Нажав кнопку ниже "**Я принимаю**", ВЫ ТЕМ САМЫМ СОГЛАШАЕТЕСЬ с тем, что мы можем получать и обрабатывать данные, включая ДАННЫЕ О СОСТОЯНИИ ЗДОРОВЬЯ, для нижеуказанных целей.

В случае если вы НЕ СОГЛАСНЫ с условиями настоящего Лицензионного соглашения, вам не будет предоставлен доступ к Программному обеспечению и Документам, вы не сможете зарегистрироваться в качестве пользователя и должны будете остановить загрузку, нажав ниже кнопку "Отмена". Загрузка будет прервана.

Нажав кнопку **"Я принимаю"**, Вы даете свое согласие на получение и обработку нами следующих сведений:

- Данные, которые вы указываете, заполняя формы или другие поля, предназначенные для ввода таких данных при регистрации Программного обеспечения и услуг, которые доступны в данном Программном обеспечении (такие как, фамилия и имя, адрес электронной почты, логин, пароль и дата рождения).
- Данные, которые вы загружаете из приборов Omron в Программное обеспечение, включающие СВЕДЕНИЯ О СОСТОЯНИИ ЗДОРОВЬЯ, а также данные, которые вы указываете при заполнении форм или других полей вручную (возраст, пол, рост, курите ли вы, время, затрачиваемое на физические упражнения в неделю, пульс, артериальное давление, регулярная/нерегулярная частота сердечных сокращений, общее число аэробных и других шагов, время аэробной ходьбы, количество затраченных калорий, количество сожженного жира, уровень содержания глюкозы в крови, измерялось ли содержание глюкозы в крови «до» или «после еды», процентное содержание жира в организме, вес тела, процентное отношение скелетной мускулатуры, уровень висцерального жира, индекс массы тела (ИМТ), обмен веществ в состоянии полного покоя, время / дата произведенных измерений и целей).
- Сведения об использовании Программного обеспечения и запрошенных ресурсов.
- Сведения о языковых настройках используемого веб-браузера и IP-адреса (если имеется). Эти сведения будут храниться отдельно от личных данных пользователя, которые вы указываете.

### **Использование сведений**

Мы можем использовать полученные от вас сведения в следующих целях:

1. Для предоставления вам доступа к хранению и анализу данных, загруженных с приборов Omron или введенных вручную, включая сведения о состоянии здоровья, перечисленные выше;
2. Для предоставления вам возможности устанавливать личные цели в отношении загруженных или введенных вручную данных, включая сведения о состоянии здоровья, а также для оценки прогресса в достижении этих целей;
3. Для улучшения содержимого Программного обеспечения в целях создания и усовершенствования его функциональных возможностей (в отношении п.1 и п.2, указанных выше), чтобы Программное обеспечение в большей мере отвечало нуждам и потребностям пользователя;
4. Для обработки обезличенных данных о состоянии здоровья пользователя с целью анализа существующих тенденций и проблем со здоровьем, что потенциально может помочь в разработке новых продуктов и услуг.
5. Для уверенности лицензиара, что контент и услуги данного Программного обеспечения наиболее эффективным образом предоставлены для пользователя. Языковые настройки веб-браузера и IP-адрес будут храниться лишь временно, в целях безопасности и для обеспечения входа в систему, а также для отображения Программного обеспечения на языке, заданном в веб-браузере (если этот язык доступен);
6. Для выполнения наших обязательств, вытекающих из настоящего Лицензионного соглашения;

7. Для уведомления вас об изменениях Программного обеспечения или услуг, предоставляемых через Программное обеспечение.

## СОДЕРЖАНИЕ

### ОСНОВНАЯ ЧАСТЬ

1.	Основные положения .....	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
2.	Общий объем лицензии на установку и использование программного обеспечения .....	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
3.	Ограничения лицензии.....	5
4.	Ограничения допустимого использования.....	6
5.	Права интеллектуальной собственности .....	7
6.	Ограничение ответственности и возмещение ущерба .....	7
7.	Прекращение действия .....	9
8.	Общение с нами .....	10
9.	События непреодолимой силы .....	10
10.	Другие важные условия .....	11

### ПРИЛОЖЕНИЕ №1

#### ПОЛИТИКА КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТИ И ПОЛИТИКА В ОТНОШЕНИИ ФАЙЛОВ "СООБЩЕНИЯ"

#### УСЛОВИЯ СОГЛАШЕНИЯ

##### 1. ОСНОВНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

- 1.1 Условия настоящего Лицензионного соглашения применяются к Программному обеспечению, Документам и любым услугам, доступ к которым предоставляется через Программное обеспечение (далее «Услуги»), включая любые обновления или дополнения Программного обеспечения, Документов и любых услуг за исключением случаев, когда к таким обновлениям или дополнениям применяются отдельные условия, которые в этом случае имеют преимущество над настоящими условиями.
- 1.2 Мы можем изменить настоящие условия в любой момент, уведомив вас об изменениях при следующем запуске или использовании Программного обеспечения. Новые условия могут отобразиться на экране, и для продолжения использования Услуг может потребоваться прочитать и принять эти условия. В случае если вы не примите их, вы больше не сможете пользоваться Услугами.
- 1.3 Периодически могут выпускаться обновления Программного обеспечения, которые будут доступны через магазин приложений или на веб-сайте [www.bi-link.omron.com](http://www.bi-link.omron.com) (далее «Веб-сайт»). В зависимости от конкретного обновления для дальнейшего использования Услуг может потребоваться загрузить последнюю версию Программного обеспечения и принять новые условия использования. Однако даже в случае устаревания данных или Услуг мы не берем на себя обязательств по обновлению Программного обеспечения или Услуг.

- 1.4 Перед регистрацией и загрузкой Программного обеспечения вы получаете запрос на создание личной учетной записи пользователя Vi-LINK (далее «**Аккаунт**»), включающий в себя логин и пароль пользователя, что является частью нашей процедуры обеспечения безопасности. Эти данные должны рассматриваться как конфиденциальные и не подлежащие разглашению любым третьим лицам. Мы оставляем за собой право отключить Аккаунт и удалить данные, загруженные пользователем в Программное обеспечение, если, по нашему мнению, пользователь нарушил какое-либо положение настоящего Лицензионного соглашения.
- 1.5 Мы обрабатываем данные о пользователях в соответствии с нашей политикой конфиденциальности и политикой в отношении файлов "cookie". Условия нашей политики конфиденциальности и политики в отношении файлов "cookie", изложенные в Приложении №1 к настоящему Лицензионному соглашению и доступные на веб-сайте («**Политика конфиденциальности**»), включены в настоящее Лицензионное соглашение и применяются к Программному обеспечению и Услугам. Кроме того, используя настоящее Программное обеспечение и/или любые Услуги, вы соглашаетесь с тем, что передача данных через Интернет никогда не является полностью конфиденциальной или безопасной. Вы понимаете, что любое сообщение или любые сведения, передаваемые через Программное обеспечение или Услугу, могут быть прочитаны или перехвачены другими пользователями даже при наличии специального уведомления о шифровании передаваемого сообщения.
- 1.6 ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ ДОЛЖЕН ПОНИМАТЬ, ЧТО ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, УСЛУГИ И ДОКУМЕНТЫ ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ ПО ПРИНЦИПУ «AS IS» («КАК ЕСТЬ»), И ИХ НЕ СЛЕДУЕТ РАССМАТРИВАТЬ КАК ОФИЦИАЛЬНЫЕ РЕКОМЕНДАЦИИ, В ТОМ ЧИСЛЕ ИХ НЕЛЬЗЯ ПРИРАВНИВАТЬ К КОНСУЛЬТАЦИЯМ ВРАЧА ИЛИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ В КАЧЕСТВЕ НАДЕЖНОЙ ОСНОВЫ ДЛЯ ПОСТАНОВКИ ДИАГНОЗА. МЫ НЕ ЯВЛЯЕМСЯ МЕДИЦИНСКИМ УЧРЕЖДЕНИЕМ И НЕ ДАЕМ КОНСУЛЬТАЦИЙ.
- ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, УСЛУГИ И ДОКУМЕНТЫ НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНЫ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ВМЕСТО ПОЛНОЦЕННОЙ МЕДИЦИНСКОЙ ПОМОЩИ И НЕ МОГУТ ЗАМЕНЯТЬ СОБОЙ КОНСУЛЬТАЦИИ У ВРАЧА. ПО ВСЕМ ВОПРОСАМ ОТНОСИТЕЛЬНО СОСТОЯНИЯ ЗДОРОВЬЯ ИЛИ ЗА РЕКОМЕНДАЦИЯМИ ПО ПИТАНИЮ ИЛИ ФИЗИЧЕСКОЙ АКТИВНОСТИ ОБРАЩАЙТЕСЬ К СВОЕМУ ЛЕЧАЩЕМУ ВРАЧУ ИЛИ ДРУГОМУ КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ МЕДИЦИНСКОМУ СПЕЦИАЛИСТУ.
- 1.7 Программное обеспечение и любые Услуги могут содержать ссылки на другие веб-сайты независимых сторонних производителей (далее «**Веб-сайты сторонних производителей**»). Веб-сайты сторонних производителей находятся вне нашего контроля, и мы не несем ответственности за их содержимое и политики конфиденциальности (если таковые имеются), и не даем никаких рекомендаций в отношении этих веб-сайтов. Пользователю необходимо сформировать свое собственное независимое отношение по взаимодействию с веб-сайтами сторонних производителей, включая приобретение и использование каких-либо продуктов и/или услуг, которые могут быть доступны на таких веб-сайтах.

- 1.8 Любые положения, следующие за словами **«включая»**, **«включают»**, **«в частности»** или **«например»**, или любыми иными подобными формами выражения, следует считать иллюстрацией и примером, и они не должны ограничивать универсальный характер соответствующих общих положений.

## **2. ОБЩИЙ ОБЪЕМ ЛИЦЕНЗИИ НА УСТАНОВКУ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ**

- 2.1 Принимая во внимание ваше согласие соблюдать условия настоящего Лицензионного соглашения, мы предоставляем вам неисключительную лицензию, не подлежащую передаче другому лицу, на использование Программного обеспечения и Услуг при помощи устройств, имеющих доступ к Интернету, например, компьютерах и/или смартфонах (**Устройства**), в строгом соответствии с настоящими условиями, Документами, Политикой конфиденциальности, Условиями использования и Правилами третьих сторон, включенными в настоящее Лицензионное соглашение путем ссылки обращения к ним. Мы сохраняем за собой все прочие права.

- 2.2 Вы можете:

- (a) Загружать копию Программного обеспечения на свои Устройства, просматривать, использовать и отображать Программное обеспечение и Услуги на Устройствах только в личных целях;
- (b) Использовать предоставленные Документы только в личных целях.

## **3. ОГРАНИЧЕНИЯ ЛИЦЕНЗИИ**

За исключение случаев, когда иное оговорено явно в настоящем Лицензионном соглашении или разрешено местным законодательством, вы соглашаетесь:

- (a) Не копировать Программное обеспечение или Документы за исключением тех случаев, когда такое копирование связано с нормальным использованием Программного обеспечения или необходимо для архивирования или эксплуатационной безопасности;
- (b) Не предоставлять Программное обеспечение или Документы в аренду, субаренду, не передавать их на основании договора сублицензии, не передавать во временное пользование, не переводить, не объединять, не адаптировать, не изменять и не модифицировать;
- (c) Не вносить любые изменения или модификации в Программное обеспечение, Документы, или в какие-либо их части; не допускать объединения Программного обеспечения, Документов, или любых их частей с другими программными продуктами, или же, включения Программного обеспечения, Документов, или любых их частей в другие программы;
- (d) Не дизассемблировать, не декомпилировать, не разбирать на исходные коды и не создавать производные продукты на основе всего Программного обеспечения или любой его части, а также не пытаться выполнять любые подобные действия за исключением случаев, когда эти действия не могут быть запрещены в соответствии с местным законодательством (если такое имеется) при условии, что полученная в ходе таких действий информация:

- (i) Не разглашается без необходимости и не становится достоянием общественности без получения нашего предварительного письменного согласия в отношении третьей стороны;
- (ii) Не используется для создания программного обеспечения, по существу аналогичного настоящему Программному обеспечению.
- (e) Хранить все копии Программного обеспечения и Документов в безопасном месте, вести точные и своевременные записи об общем числе копий Программного обеспечения или Документов и о месте их установки;
- (f) Не передавать или иным образом не предоставлять Программное обеспечение или любую его часть (включая конечную программу и исходный код) в любом виде любым третьим лицам без получения предварительного письменного согласия от нас;
- (g) Соблюдать все законы и нормативные акты о регулировании в области технологий и экспортное законодательство, которые могут применяться к технологиям, используемым или поддерживаемым Программным обеспечением, Документами или любыми Услугами (далее «Технология»).

#### **4. ОГРАНИЧЕНИЯ ДОПУСТИМОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ**

Запрещается:

- (a) Использовать Программное обеспечение, Документы или любые Услуги незаконным образом для каких-либо противоправных целей или каким-либо иным образом, несовместимым с настоящим Лицензионным соглашением, или же действовать обманным путем или с преступными намерениями, например, взламывать исходный код, вставлять в Программное обеспечение и в любые Услуги или операционную систему вредоносные коды, включая вирусы или опасные данные;
- (b) Нарушать права на интеллектуальную собственность, принадлежащие нам или любой третьей стороне, в отношении использования Программного обеспечения, Документов или Услуг (даже в тех случаях, когда это использование не регламентируется настоящим Лицензионным соглашением);
- (c) Передавать любые материалы, имеющие клеветнический или оскорбительный характер, или же являющиеся неприемлемыми по любым иным причинам в отношении использования Программного обеспечения, Документов или любых Услуг;
- (d) Использовать Программное обеспечение, Документы или любые Услуги таким образом, что это может привести к ущемлению прав других пользователей или к повреждению, отключению, перегрузке, порче или нарушению работы наших систем, снижению безопасности или же повреждению систем третьих сторон в отношении Программного обеспечения, Документов или Услуг;
- (e) Пытаться дешифровать любые данные, передаваемые на серверы или с серверов, на которых запущено Программное обеспечение или какие-либо Услуги.

## 5. ПРАВА ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ

- 5.1 Вы признаете, что все права интеллектуальной собственности в связи с настоящим Программным обеспечением, Документами и Технологиями в любой стране мира принадлежат нам или нашим лицензиарам, что права на использование этого Программного обеспечения передаются вам на основе лицензии (не продаются), и, что у вас отсутствуют какие-либо права на это Программное обеспечение, Документы и Технологии, кроме права использовать их в соответствии с условиями настоящего Лицензионного соглашения.
- 5.2 Вы признаете, что у вас отсутствует право на доступ к исходному коду Программного обеспечения.
- 5.3 Любые данные, комментарии или материалы, передаваемые в ходе использования Программного обеспечения или через форму технической поддержки в разделе 6, включая такие данные обратной связи, как вопросы, комментарии, предложения и подобные сведения (далее "**Обратная связь**"), не считаются конфиденциальными или собственными. Мы не берем на себя никаких обязательств в отношении данных Обратной связи и можем без ограничения воспроизводить, использовать, разглашать, демонстрировать, отображать и преобразовывать их, создавать на их основе производные материалы и распространять их среди других пользователей. Исключением являются личные данные, которые могут быть включены в сообщения Обратной связи и будут использовать только для ответов на возникшие у вас вопросы, а также для разрешения любых проблем, возникших при использовании вами Программного обеспечения. Более того, мы можем использовать любые идеи, концепции, технические знания или методы, включенные в Обратную связь, для любых целей, включая, среди прочего, разработку, изготовление и продажу продуктов, содержащих такие данные Обратной связи. Пользователям запрещается размещать или передавать следующие данные Обратной связи о Программном обеспечении:
- данные, носящие угрожающий, клеветнический, непристойный, нецензурный, подстрекательский, оскорбительный, порнографический, неправомерный, расистский, дискриминационный, запугивающий, скандальный, провокационный или святотатственный характер, которые могут привести к злоупотреблению доверием, нарушению конфиденциальности или же вызвать раздражение или неудобство;
  - данные, для которых не получены все необходимые лицензии и/или одобрения;
  - данные, являющиеся признаком поведения или же призывающие к поведению, которое может считаться уголовно-наказуемым преступлением, повлечь за собой гражданскую ответственность, так же иным образом противоречить закону, нарушать права третьих лиц в Нидерландах или любой другой стране мира.

## 6. ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ И ВОЗМЕЩЕНИЕ УЩЕРБА

- 6.1 Вы признаете, что при разработке Программного обеспечения, Услуг и Документов не учитывались ваши индивидуальные потребности и, следовательно, приведение всех компонентов и функций Программного обеспечения и Услуг в соответствие с вашими требованиями входит в сферу вашей ответственности.
- 6.2 Мы поставляем Программное обеспечение, Документы и Услуги только для личного использования в домашних условиях. Вы соглашаетесь не использовать Программное обеспечение, Документы и Услуги для коммерческих, деловых целей или в целях перепродажи.

6.3 Использование Программного обеспечения и Услуг, а также доступ к ним разрешены на временной основе, и мы оставляем за собой право отзываться Программное обеспечение или Услуги, вносить в них изменения без предварительного уведомления. Время от времени мы можем ограничивать доступ к отдельным частям Программного обеспечения или Услуг, ко всему Программному обеспечению или к пользователям, зарегистрировавшимся у нас. Мы не несем никакой ответственности, если по каким-либо причинам Программное обеспечение или любая из Услуг окажется недоступной в какой-либо момент, или в течение какого-либо периода.

6.4 ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, УСЛУГИ И ДОКУМЕНТЫ ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ БЕЗ КАКИХ-ЛИБО ГАРАНТИЙ, УСЛОВИЙ ИЛИ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ В ОТНОШЕНИИ ИХ ТОЧНОСТИ. МЫ НЕ БЕРЕМ НА СЕБЯ НИКАКОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА УБЫТКИ ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЯ, ВЫЗВАННЫЕ РАСПРЕДЕЛЕННОЙ АТАКОЙ НА ОТКАЗ В ОБСЛУЖИВАНИИ, ВИРУСАМИ ИЛИ ДРУГИМИ ТЕХНОЛОГИЧЕСКИ ВРЕДНОСНЫМИ МАТЕРИАЛАМИ, КОТОРЫЕ МОГУТ ЗАРАЗИТЬ УСТРОЙСТВА, КОМПЬЮТЕРНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ, КОМПЬЮТЕРНЫЕ ПРОГРАММЫ, ДАННЫЕ ИЛИ ДРУГИЕ СОБСТВЕННЫЕ МАТЕРИАЛЫ В РЕЗУЛЬТАТЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ИЛИ ЗАГРУЗКИ ЛЮБЫХ ИНЫХ МАТЕРИАЛОВ, РАЗМЕЩЕННЫХ НА НЕМ ИЛИ НА ЛЮБЫХ, СВЯЗАННЫХ С НИМ ВЕБ-САЙТАХ. БОЛЕЕ ТОГО, В УСТАНОВЛЕННЫХ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ РАМКАХ МЫ, ДРУГИЕ ЧЛЕНЫ НАШЕЙ ГРУППЫ КОМПАНИЙ И СВЯЗАННЫЕ С НАМИ СТОРОННИЕ ПРОИЗВОДИТЕЛИ, НАСТОЯЩИМ ОПРЕДЕЛЕННО ИСКЛЮЧАЕМ СЛЕДУЮЩЕЕ:

- a.) ЛЮБЫЕ ГАРАНТИИ, УСЛОВИЯ, ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И ИНЫЕ УСЛОВИЯ, КОТОРЫЕ МОГУТ В ПРОТИВНОМ СЛУЧАЕ ПОДРАЗУМЕВАТЬСЯ;
- b.) ЛЮБУЮ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА ПРЯМЫЕ, КОСВЕННЫЕ И СОПУТСТВУЮЩИЕ УБЫТКИ ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЯ, ПОНЕСЕННЫЕ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ В СВЯЗИ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ДОКУМЕНТОВ ИЛИ УСЛУГ, ТАКЖЕ В СВЯЗИ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ, НЕВОЗМОЖНОСТЬЮ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ИЛИ ЖЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ДОКУМЕНТОВ, УСЛУГ ИЛИ ИНЫХ МАТЕРИАЛОВ, РАЗМЕЩЕННЫХ НА НЕМ, ВКЛЮЧАЯ СРЕДИ ПРОЧЕГО:
  - i. ПОТЕРЮ ИЛИ НЕПОЛУЧЕНИЕ ДОХОДА;
  - ii. УТРАТУ БИЗНЕСА;
  - iii. ПРЕРЫВАНИЕ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ;
  - iv. УПУЩЕННЫЕ КОММЕРЧЕСКИЕ ВОЗМОЖНОСТИ;
  - v. ПОТЕРЮ ПРИБЫЛИ ИЛИ НЕПОЛУЧЕНИЕ ЗАКАЗА;
  - vi. ПОТЕРЮ ОЖИДАЕМОЙ ЭКОНОМИИ;
  - vii. ПОТЕРЮ ДАННЫХ;
  - viii. РЕПУТАЦИОННЫЕ ПОТЕРИ;
  - ix. НЕПРОИЗВОДИТЕЛЬНО ПОТРАЧЕННОЕ ВРЕМЯ НА УПРАВЛЕНИЕ ИЛИ АДМИНИСТРИРОВАНИЕ;
  - x. ТРАВМЫ ИЛИ СМЕРТЬ,

ВЫЗВАННЫЕ ПРАВОНАРУШАЮЩИМИ ДЕЙСТВИЯМИ (ВКЛЮЧАЯ ХАЛАТНОСТЬ), НАРУШЕНИЕМ КОНТРАКТНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ И ИНЫХ ДОГОВОРОВ, ДАЖЕ ЕСЛИ ТАКОВЫЕ ДЕЙСТВИЯ МОЖНО БЫЛО ПРЕДВИДЕТЬ.



ЭТО НЕ ВЛИЯЕТ НА НАШУ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ В СЛУЧАЕ ПРИЧИНЕНИЯ ВРЕДА ВАШЕЙ ЖИЗНИ, ТЕЛУ И/ИЛИ ЗДОРОВЬЮ, А ТАКЖЕ НА НАШУ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ В СЛУЧАЕ УМЫШЛЕННОЙ ВОПИЮЩЕЙ ХАЛАТНОСТИ, СО СТОРОНЫ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ.

- 6.5 НАША МАКСИМАЛЬНАЯ СОВОКУПНАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ПО НАСТОЯЩЕМУ ЛИЦЕНЗИОННОМУ СОГЛАШЕНИЮ (ВКЛЮЧАЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЛЮБЫХ УСЛУГ) ПО УСЛОВИЯМ ДОГОВОРА, В РЕЗУЛЬТАТЕ ПРОТИВОПРАВНЫХ ДЕЙСТВИЙ (ВКЛЮЧАЯ ХАЛАТНОСТЬ), ИЛИ ПО ЛЮБЫМ ИНЫМ ПРИЧИНАМ, ОГРАНИЧЕНА СУММОЙ 10 000 (ДЕСЯТЬ ТЫСЯЧ) ЕВРО.
- 6.6 ВЫ ОБЯЗУЕТЕСЬ ЛЮБЫМИ СПОСОБАМИ ОГРАДИТЬ ЛИЦЕНЗИАРА ОТ ВОЗМОЖНЫХ УБЫТКОВ, РАСХОДОВ И ЗАТРАТ, А ТАКЖЕ ПРЕТЕНЗИЙ СО СТОРОНЫ ТРЕТЬИХ ЛИЦ, СВЯЗАННЫХ С НАРУШЕНИЕМ ВАМИ НАСТОЯЩЕГО ЛИЦЕНЗИОННОГО СОГЛАШЕНИЯ. В СЛУЧАЕ ВАШЕГО НЕНАДЛЕЖАЩЕГО ИЛИ НЕЗАКОННОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ДОКУМЕНТОВ ИЛИ УСЛУГ, КОТОРОЕ ПОВЛЕКЛО ДЛЯ ЛИЦЕНЗИАРА УБЫТКИ, РАСХОДЫ И ЗАТРАТЫ, ВЫ ОБЯЗУЕТЕСЬ ИХ КОМПЕНСИРОВАТЬ, ВКЛЮЧАЯ РАЗУМНЫЕ РАСХОДЫ НА ЮРИДИЧЕСКИЕ УСЛУГИ.

## **7. ПРЕКРАЩЕНИЕ ДЕЙСТВИЯ**

- 7.1 Мы можем расторгнуть настоящее Лицензионное соглашение в одностороннем порядке в любое время без возложения на себя каких-либо обязательств путем письменного уведомления пользователя в следующих случаях:
- (a) Когда пользователь допускает серьезные или систематические нарушения настоящего Лицензионного соглашения и отказывается устранить последствия этого нарушения (если это возможно) в течение 14 дней после получения письменного требования о необходимости соответствующих действий;
  - (b) В случае нарушения ограничений лицензии или ограничений допустимого использования;
  - (c) В случае нашего единоличного решения больше не поддерживать Программное обеспечение и/или Услуги и закрыть Программное обеспечение на неопределенное время.
- 7.2 В случае прекращения действия соглашения (по любой причине):
- (a) Все права, предоставленные пользователю по настоящему Лицензионному соглашению, отзываются;
  - (b) Пользователь должен немедленно прекратить любые действия, разрешенные настоящим Лицензионным соглашением, включая использование любых Услуг;
  - (c) Пользователь должен незамедлительно удалить Программное обеспечение со всех Устройств, уничтожить все находящиеся в его собственности или на хранении копии Программного обеспечения и Документов, а также уведомить нас об этом;

- (d) После этого пользователь обязан выполнять положения тех разделов, которые по своей природе или предполагаемому характеру могут остаться в силе после прекращения действия или расторжения настоящего Лицензионного соглашения (например, разделы 1, 5, 6, 10, а также настоящий раздел).
- (e) Мы удалим Аккаунт и все данные, загруженные пользователем в Программное обеспечение.

## **8. ОБЩЕНИЕ С НАМИ**

- 8.1 При возникновении любых проблем в связи с Программным обеспечением, Услугами или Документами, при наличии вопросов, комментариев или запросов относительно настоящего Лицензионного соглашения, также, если в соответствии с условиями настоящего Лицензионного соглашения вам необходимо отправить нам письменное уведомление, вы можете обратиться к нам письменно по электронной почте: [info.omronhealthcare@eu.omron.com](mailto:info.omronhealthcare@eu.omron.com). Нам также можно направить обычное почтовое отправление по адресу:

Кому: Omron Healthcare Europe B.V., Marketing and Communication Department

Куда: Scorpius 33, 2132LR, Hoofddorp, The Netherlands.

Просьба в письме указать контактную электронную почту. Мы подтвердим получение вашего письма путем направления уведомления на указанную вами электронную почту.

- 8.2 При необходимости связаться с вами или уведомить вас о чем-либо в письменном виде, мы отправим письмо электронной почтой по адресу, указанному вами при создании вашего Аккаунта, который вы используете для Программного обеспечения.

## **9. СОБЫТИЯ НЕПРЕОДОЛИМОЙ СИЛЫ**

- 9.1 Мы не несем никакой ответственности за невозможность выполнения или задержку выполнения любых из наших обязательств согласно настоящему Лицензионному соглашению, вызванные событиями или действиями, лежащими вне разумных пределов нашего контроля, включая неисправность открытых или частных телекоммуникационных сетей (далее «События непреодолимой силы»).
- 9.2 В случае возникновения События непреодолимой силы, которое влияет на возможность выполнения наших обязательств согласно настоящему Лицензионному соглашению, действует нижеследующее:
- (a) Выполнение наших обязательств по настоящему Лицензионному соглашению приостанавливается, а время выполнения наших обязательств продлевается на время течения События непреодолимой силы;
  - (b) Мы предпримем все разумные усилия, чтобы найти возможность выполнить наши обязательства согласно настоящему Лицензионному соглашению вне зависимости от События непреодолимой силы.

## **10. ДРУГИЕ ВАЖНЫЕ УСЛОВИЯ**

- 10.1 Мы можем передать наши права и обязательства по настоящему Лицензионному соглашению другой организации, однако это не должно влиять на права пользователя и наши обязательства согласно настоящему Лицензионному соглашению.
- 10.2 Пользователь может передать свои права и обязательства по настоящему Лицензионному соглашению другому лицу только после получения нашего письменного согласия.
- 10.3 В случаях, когда мы не требуем от пользователя выполнения его обязательств по настоящему Лицензионному соглашению, не осуществляем свои права в отношении пользователя или же делаем это с задержкой, это не означает, что мы отказываемся от своих прав в отношении пользователя, и не означает возможности невыполнения пользователем соответствующих обязательств. Если мы отказываемся от своих претензий в случае невыполнения пользователем своих обязательств, это делается только в письменном виде и ни в коем случае не означает, что мы автоматически отказываемся от своих претензий при невыполнении пользователем своих обязательств в дальнейшем.
- 10.4 Все положения настоящего Лицензионного соглашения применяются независимо друг от друга. Если суд любой инстанции или юрисдикции, а также компетентный орган вынесет решение о признании любого из них незаконным или лишенным исковой силы, остальные условия продолжают действовать.
- 10.5 Обратите внимание, что настоящее Лицензионное соглашение, его сущность и процедура заключения регулируются законодательством Нидерландов. Обе стороны соглашаются, что исключительная юрисдикция принадлежит судам Нидерландов.

Это соглашение начинает действовать с момента, когда Вы нажали кнопку ниже **"Я принимаю"**.

## ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

### ПОЛИТИКА КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТИ И ПОЛИТИКА В ОТНОШЕНИИ ФАЙЛОВ "COOKIE"

Компания Omron Healthcare Europe B.V. и ее дочерние компании в Европе, Африке и на Ближнем Востоке (далее "**мы**" или "**Omron**") привержены идее защиты и уважения личной жизни любого пользователя (далее "**вы**"), использующего Программное обеспечение (в соответствии с приведенным ниже определением). Эта политика (наряду с Лицензионным соглашением с конечным пользователем и любыми другими документами, на которые ссылается Лицензионное соглашение) устанавливает, какого рода сведения мы собираем от пользователей, и какого рода сведения вы нам предоставляете, способы обработки этих сведений, лиц, которые имеют доступ к ним, а также возможности выбора относительно использования этих сведений. Перейдя к любой части веб-сайта [www.bi-link.omron.com](http://www.bi-link.omron.com) (далее «**Веб-сайт**»), или используя программное обеспечение Bi-LINK (здесь и далее называемое в совокупности "**Программное обеспечение**"), или же приняв **Лицензионное соглашение с конечным** пользователем, вы тем самым принимаете и полностью соглашаетесь с условиями политики конфиденциальности и политики в отношении файлов "cookie".

#### **Вы даете свое согласие на получение и обработку нами следующих сведений:**

- Данные, которые вы указываете, заполняя формы или другие поля, предназначенные для ввода таких данных при регистрации Программного обеспечения и услуг, которые доступны в данном Программном обеспечении (такие как фамилия и имя, адрес электронной почты, логин, пароль и дата рождения).
- Данные, которые вы загружаете из приборов Omron в Программное обеспечение, включающие СВЕДЕНИЯ О СОСТОЯНИИ ЗДОРОВЬЯ, а также данные, которые вы указываете при заполнении форм или других полей вручную (возраст, пол, рост, курите ли вы, время, затрачиваемое на физические упражнения в неделю, пульс, артериальное давление, регулярная/нерегулярная частота сердечных сокращений, общее число аэробных и других шагов, время аэробной ходьбы, количество затраченных калорий, количество сожженного жира, уровень содержания глюкозы в крови, измерялось ли содержание глюкозы в крови «до» или «после еды», процентное содержание жира в организме, вес тела, процентное отношение скелетной мускулатуры, уровень висцерального жира, индекс массы тела (ИМТ), обмен веществ в состоянии полного покоя, время / дата произведенных измерений и целей).
- Сведения об использовании Программного обеспечения и запрошенных ресурсов.
- Сведения о языковых настройках используемого веб-браузера и IP-адресе (если имеется). Эти сведения будут храниться отдельно от личных данных пользователя, которые вы указываете.

#### **Файлы "cookie"**

В Программном обеспечении для идентификации пользователей используются файлы "cookie". Файл "cookie" — это небольшой файл, отправляемый вместе со страницами Программного обеспечения и сохраняемый веб-браузером на Устройстве. Если файл "cookie" сохранен, то содержащиеся в нем сведения могут быть отправлены на наши серверы при следующем использовании Программного обеспечения. Благодаря этому мы можем предоставлять качественные услуги при использовании программного обеспечения, а также совершенствовать его.

### *Постоянные файлы "cookie"*

С помощью постоянных файлов "cookie" мы можем опознать пользователя Программного обеспечения. Мы используем постоянный файл "cookie" ("\_\_NIS"), в котором сохраняется идентификатор учетной записи на странице "входа в систему", что облегчает вам доступ к Программному обеспечению в дальнейшем. При использовании функции выхода из системы в Программном обеспечении файлы "cookie" необратимо удаляются, если не был установлен флажок "запомнить". Постоянные файлы "cookie" можно также удалить настройками используемого веб-браузера.

### *Файлы "cookie" сеанса*

Мы используем файлы "cookie" сеанса ("\_\_BiLINK") для запоминания ваших данных входа при использовании Программного обеспечения, что делает возможным переходы в Программном обеспечении без необходимости повторной регистрации на каждой странице. Без этих файлов "cookie" функциональность Веб-сайта и Программного обеспечения была бы существенно ограничена. Файл "cookie" сеанса автоматически удаляется при каждом закрытии веб-браузера. Мы не следим за тем, какие именно разделы Веб-сайта вы просматривали при его посещении.

### *Следящие файлы "cookie"*

Мы не используем никакие следящие файлы "cookie", которые позволили бы нам выяснять, какие еще веб-сайты в сети Интернет вы посетили.

### *Подробнее о файлах "cookie"*

Подробнее о включении, отключении и удалении файлов "cookie" можно узнать в инструкциях, приведенных в справке используемого веб-браузера. Кроме того, на следующем веб-сайте можно получить подробные сведения о файлах "cookie": Your Online Choices: "A guide to online behavioral advertising" ([www.youronlinechoices.com](http://www.youronlinechoices.com)).

## **Баннеры социальных сетевых сервисов**

На веб-сайте отображается баннер со ссылкой на Twitter. Этот баннер работает посредством программного кода Twitter. При щелчке по баннеру на компьютере могут сохраняться файлы "cookie". Это не зависит от нас. Чтобы понять, каким образом Twitter обрабатывает данные, полученные через эти файлы "cookie", ознакомьтесь с заявлениями о конфиденциальности Twitter, которые могут часто изменяться.

## **Ответственность за предоставленные нам данные**

Настоящее Программное обеспечение принадлежит компании Omron Healthcare Europe B.V и используется ею. Все данные, предоставленные вами через Программное обеспечение, хранятся в базе данных, находящейся в ведении компании Omron Healthcare Europe B.V. Данные обрабатываются компанией Numera и хранятся на серверах баз данных с системой безопасности Amazon, находящихся в Европейском Союзе.

К сожалению, передача данных через Интернет не является полностью безопасной. Хотя мы прилагаем все возможные усилия для защиты ваших личных данных, мы не можем гарантировать безопасность данных, переданных в Программное обеспечение. Любая передача данных осуществляется на ваш собственный риск. После получения информации мы применяем строгие процедуры и функции обеспечения безопасности для предотвращения несанкционированного доступа к этим данным.

## **Использование сведений**

Мы можем использовать полученные от вас сведения, в следующих целях:

8. Для предоставления вам доступа к хранению и анализу данных, загруженных с приборов Omron или введенных вручную, включая сведения о состоянии здоровья, которые перечислены выше;

9. Для предоставления вам возможности устанавливать личные цели, в отношении загруженных или введенных вручную данных, включая сведения о состоянии здоровья, а также для оценки прогресса в достижении этих целей;
10. Для улучшения содержимого Программного обеспечения в целях создания и усовершенствования его функциональных возможностей (в отношении п.1 и п.2, указанных выше), чтобы Программное обеспечение в большей мере отвечало нуждам и потребностям пользователя;
11. Для обработки обезличенных данных о состоянии здоровья пользователя с целью анализа существующих тенденций и проблем со здоровьем, что потенциально может помочь в разработке новых продуктов и услуг.
12. Для уверенности лицензиара, что контент и услуги данного Программного обеспечения наиболее эффективным образом предоставлены для пользователя.  
Языковые настройки веб-браузера и IP-адрес будут храниться лишь временно в целях безопасности и для обеспечения входа в систему, а также для отображения Программного обеспечения на языке, заданном в веб-браузере (если этот язык доступен);
13. Для выполнения наших обязательств, вытекающих из настоящего Лицензионного соглашения;
14. Для уведомления вас об изменениях Программного обеспечения или услуг, предоставляемых через Программное обеспечение.

Если вы обратитесь к нам, чтобы сообщить о какой-либо неполадке или по любому иному поводу, мы можем сохранить данные переписки, ваш адрес электронной почты и другие контактные данные. Мы также можем попросить вас заполнить анкеты, используемые для исследовательских целей, хотя вы не обязаны этого делать.

### **Раскрытие личной информации**

Вы соглашаетесь с тем, что мы можем раскрывать ваши личные данные третьим сторонам с следующих случаев:

- Продажи/покупки бизнеса или активов; в этом случае мы можем раскрыть ваши личные данные предполагаемому покупателю, продавцу или восприимчику такого бизнеса или таких активов;
- если компания Omgon или существенная часть ее активов приобретаются третьей стороной; в этом случае все хранящиеся личные данные о клиентах являются одним из передаваемых активов;
- при необходимости раскрыть или передать личные данные пользователей для выполнения компанией своих правовых обязательств.

### **Права пользователей**

Чтобы узнать, исправить, дополнить, удалить или заблокировать свои личные данные, хранящиеся в компании Omgon, собранные с помощью файлов "cookie" или иным способом; чтобы зарегистрировать свой протест в связи с определенными личными обстоятельствами или отменить подписку на какие-либо рассылки Omgon, обратитесь к нам по электронной почте или с помощью обычного почтового отправления, используя для этого контактные данные, приведенные в конце политики конфиденциальности и политики в отношении файлов "cookie". Мы ответим на ваш запрос в течение 4 недель. Во избежание злоупотреблений, мы можем попросить вас указать свои идентификационные данные. При запросе доступа к личным данным, связанным с файлами "cookie", вам будет предложено переслать нам копию соответствующего файла "cookie", который можно найти с помощью инструментов используемого вами веб-браузера. В некоторых случаях Программное обеспечение может

содержать ссылки на другие веб-сайты. При переходе по ссылке на любой из этих веб-сайтов помните, что на этих веб-сайтах действуют собственные политики конфиденциальности, и мы не берем на себя никаких обязательств или ответственности за эти политики. До передачи каких-либо личных данных на эти веб-сайты ознакомьтесь с политиками по использованию и конфиденциальности этих веб-сайтов.

### **Изменения нашей политики конфиденциальности и политики в отношении файлов "cookie"**

Компания Omron может пересмотреть свою политику конфиденциальности и политику в отношении файлов "cookie" в любой момент по своему усмотрению и без предварительного уведомления, просто обновив информацию, размещенную в данном документе. Периодически необходимо просматривать существующую политику конфиденциальности и политику в отношении файлов "cookie". Определенные положения настоящей политики конфиденциальности и политики в отношении файлов "cookie" могут быть отменены явно изложенными правовыми уведомлениями или условиями, размещенными на страницах Программного обеспечения.

### **Применимое право**

Настоящая политика конфиденциальности и политика в отношении файлов "cookie" подчиняется законодательству Нидерландов и трактуется в соответствии с законодательством данной страны. Все споры, возникающие в связи с настоящей политикой конфиденциальности и политикой в отношении файлов "cookie", находятся в исключительной юрисдикции судов Нидерландов.

### **Контакты**

Мы будем рады получить от вас вопросы, комментарии и предложения в отношении настоящей политики конфиденциальности и политики в отношении файлов "cookie". Их можно направлять по электронной почте по адресу [info.omronhealthcare@eu.omron.com](mailto:info.omronhealthcare@eu.omron.com) или с помощью обычного почтового отправления:

Кому: Omron Healthcare Europe B.V., Marketing and Communication Department

Куда: Scorpius 33, 2132LR, Hoofddorp, The Netherlands.

Дата публикации: Ноябрь 2013 г.